

Box Overbox



1874/1875/
1876/1877

design
Emaf Progetti, 2005, 2010

contract (1875-1877)

Letti con o senza vano contenitore

Struttura in acciaio. Molleggio in doghe di faggio curvato con regolatori di rigidità. Testiera e base imbottite in poliuretano/ fibra poliestere termolegata. Rivestimento trapuntato, sfilabile, in stoffa o in pelle. Il letto, nella versione 1874 e 1876, all'interno della base, è dotato di un vano contenitore, al quale si accede alzando il materasso tramite un meccanismo. A richiesta, solo per i modelli 1875 e 1877, è possibile fornire il letto con supporti angolari regolabili che permettono l'inserimento della rete ad altezze diverse.

Beds with or without container unit

Steel frame. Suspension in bent beech strips with stiffness adjusters. Upholstered base and headboard in polyurethane/ heat-bound polyester fibre. Removable quilted cover in fabric or leather. The bed of the version 1874 and 1876, fitted inside the base, is furnished with a container unit accessed by lifting the mattress with a special device. Upon request, only for the versions 1875 and 1877, the bed can be supplied with adjustable corner supports that enable to place the springing at different heights.

Lits avec ou sans élément de rangement

Structure en acier. Suspension en douves de hêtre courbé, avec régulateurs de rigidité. Cadre et tête de lit rembourrés en polyuréthane/ fibre polyester liée à chaud. Revêtement surpiqué déhoussable en tissu ou en cuir. En version 1874 et 1876 le lit, à l'intérieur du cadre, est doté d'un élément de rangement auquel l'on accède en levant le matelas à l'aide d'un mécanisme. Sur demande, seulement pour le modèles 1875 et 1877, il est possible de fournir le lit avec des supports angulaires réglables qui permettent l'introduction du sommier à des hauteurs différentes.



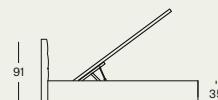
Betten mit oder ohne Stauraum

Gestell aus Stahl. Lattenrost aus gebogenen Buchen-Dauben, in der Nachgiebigkeit regulierbar. Unterteil und Kopfteil mit Polsterung aus Polyhurethan/wärmegebundener Polyesterfaser. Abnehmbarer Bezug aus Stepp-Stoff oder Leder. Die Ausführung 1874 und 1876 hat im Bettrahmen einen integrierten Stauraum, der über einen Mechanismus zum Anheben der Matratze zugänglich wird. Auf Nachfrage, nur für die Versionen 1875 und 1877, ist das Bett mit verstellbaren Winkelhalterungen lieferbar, die die Einfügung des Rostes in verschiedenen Höhen ermöglichen.

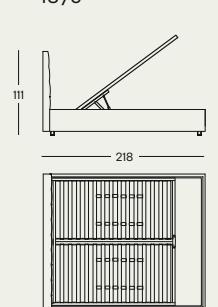
Camas con o sin base contenedora

Estructura de acero. Somier con lamas de haya curvadas con reguladores de rigidez. Base y cabezal acolchados de poliuretano/fibra poliéster termounida. Tapizado pespunteado desenfundable de tejido o de piel. La cama en el modelo 1874 y 1876 está provista de una base contenedora a la cual se accede alzando el colchón por medio de un mecanismo al efecto. Sobre pedido, solo por los modelos 1875 y 1877, podemos suministrar la cama con los soportes angulares regulables para poder poner el somier a alturas diferentes.

1874



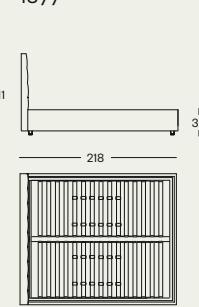
1876



1875



1877

(1874/1875/
1876/1877)

101x218 cm (90x200 cm)*
151x218 cm (140x200 cm)*
171x218 cm (160x200 cm)*
181x218 cm (170x200 cm)*
191x218 cm (180x200 cm)*
211x218 cm (200x200 cm)*

* Dimensioni del materasso/
Mattress sizes/
Dimensions du matelas/
Abmessungen der Matratze/
Medidas del colchón